



REPUBLIKA HRVATSKA
ISTARSKA ŽUPANIJA

GRAD PULA-POLA
URED GRADA

REPUBBLICA DI CROAZIA
REGIONE ISTRIANA

CITTÀ DI PULA-POLA
UFFICIO DELLA CITTÀ

Pula, 20. srpanj 2015.

G R A D P U L A
GRADSKO VIJEĆE
-n/p vijećnicima, svima

Sukladno Zaključku Gradskog vijeća, Klasa:021-05/15-01/34, Urbroj: 2168/01-01-02-02-0019-15-4 od 08. travnja 2015. godine, o prihvaćanju Interpelacije s utvrđenom obavezom da Grad Pula, trgovačka društva, javne ustanove Grada Pule dva puta godišnje podnose Gradskom vijeću izvješća o dospjelim nenaplaćenim potraživanjima i iste podatke objavljuju na internetskim stranicama Grada Pule, priloženo na znanje vijećnicima dostavlja se i objavljuje

- izvještaj nenaplaćenih potraživanja za I-VI/2015. godine za Grad Pulu, trgovačka društva i javne ustanove, sa stanjem na dan 30.06.2015. godine, iskazano zbirno po vrsti potraživanja za pravne i fizičke osobe.
- Navedeni podaci prikazuju se sukladno mišljenju Ministarstva financija RH, središnjeg ureda Porezne uprave KLASA: 410-01/15-01/1362, URBROJ: 513-07-21-01/2 od 7.srpnja 2015.god.

	TRGOVAČKA DRUŠTVA	JAVNE USTANOVE I ORGANIZACIJE
1.	Castrum Pula 97 d.o.o. Pula, Splitska 7	Dječji vrtić Pula Pula, Koparska 31A
2.	Fratarski d.o.o. Pula, Verudela 9	Dječji vrtić-Scuola dell'infanzia Rin Tin Tin, Pula, Glavinićev Uspon 4A
3.	Kaštjun d.o.o. Pula, Ciscuttijeva 2	Dnevni centar za rehabilitaciju Veruda Pula, Pino Budicin 23
4.	Luka Pula d.o.o. Pula, Sv. Polikarpa 8	Gradska knjižnica i čitaonica Pula Pula, Ulica Svetog Ivana 1
5.	Monte Giro d.o.o. Pula Pula, Kumičićeva 22	INK – Gradsko kazalište Pula Pula, Laginjina 5
6.	Plinara d.o.o. Pula Pula, Industrijska 17	Javna vatrogasna postrojba Pula Pula, Dobrilina 16
7.	Pragrande d.o.o. Pula, Trg I istarske brigade 14	Pučko otvoreno učilište Pula Pula, Benediktinske opatije 3
8.	Pula Herculanea d.o.o. Pula, Trg I istarske brigade 14	JU Pula Film Festival Pula, Uspon na Kaštel
9.	Pula Parking d.o.o. Pula, Prilaz kralja Salamona 4	Savez sportova Grada Pule Pula, Marsovo polje 6
10.	Pulapromet d.o.o. Pula Pula, Starih Statuta 1A	Zajednica tehničke kulture Pula Pula, F. Glavinića 1
11.	Pula Sport d.o.o. Pula, Trg kralja Tomislava 7	
12.	Tržnica d.o.o. Pula Pula, Narodni trg 9	
13.	Vodovod Pula d.o.o. Pula Pula, Radićeva 9	



REPUBLIKA HRVATSKA
GRAD PULA
2168/01-02 UPRAVNI ODJEL
ZA FINANCIJE I OPĆU UPRAVU

REPUBLIKA HRVATSKA
MINISTARSTVO FINANCIJA
POREZNA UPRAVA – SREDIŠNJI URED
KLAZA: 410-01/15-01/1362
URBROJ: 513-07-21-01/2
Zagreb, 7. srpnja 2015.

Primljeno:	16 -07- 2015	
Klasifikacijska oznaka:	0210011501	Org. jed. 01
Urudžbeni broj:	113-15-	Pril. Vrij.

ISTARSKA ŽUPANIJA
GRAD PULA

UPRAVNI ODJEL ZA FINANCIJE
I OPĆU UPRAVU

PREDMET: Javna objava osobnih podataka dužnika Grada Pula, gradskih trgovачkih društava i ustanova

Zaprimili smo vaš upit u kojem upućujete na mišljenje Porezne uprave Klasa 410-01/14-01/03 od 24.1.2014. prema kojem jedinice lokalne samouprave nisu ovlaštene na svojim internetskim stranicama objavljivati popis dospjelih i neplaćenih dugova po osnovi potraživanja koje same utvrđuju i naplačuju, te postavljate dodatna pitanja; Da li se navedeno mišljenje odnosi samo na objavu potraživanja po osnovi javnih davanja koje utvrđuju i naplačuju JL(P)RS, definirana Općim poreznim zakonom ili i na objavu ostalih davanja? Kako postupati s objavom ostalih potraživanja koja JLPRS naplaćuje po osnovi zakupa poslovnih prostora, stanova, prihoda od koncesija, prihoda od prodaje nekretnina (stanova, poslovnih prostora, zemljišta) te ostalih potraživanja? Kako postupati sa objavom potraživanja koja utvrđuju i naplačuju trgovacka društva i ustanove u vlasništvu, odnosno suvlasništvu JPLRS? Ako se smiju objavljivati popisi dužnika po bilo kojoj gore navedenoj osnovi, kako postupati sa objavom dužnika koji su pravne osobe, a kako sa dužnicima koji su fizičke osobe.

Člankom 8. Općeg poreznog zakona („Narodne novine“, broj 147/08, 18/11, 78/12, 136/12, 73/13, 26/15) u dalnjem tekstu: OPZ) uređen je pravni institut porezne tajne na način da se poreznom tajnom smatraju svi podaci koje porezni obveznik iznosi u poreznom postupku te svi drugi podaci u vezi s poreznim postupkom kojima porezno tijelo raspolaže. Iz navedene odredbe proizlazi da su svi podaci iz poreznog postupka porezna tajna, neovisno o tome je li ih sam porezni obveznik prijavio ili iznio tijekom postupka ili ih je saznalo porezno tijelo. Iznošenjem podataka koji se smatraju poreznom tajnom može se nanijeti znatna šteta samom poreznom obvezniku ili njegovu poslovanju pa se ti podaci moraju štititi institutom porezne tajne.

Zakonom o izmjenama i dopunama OPZ-a koji je stupio na snagu 21. srpnja 2012. godine („Narodne novine“, broj 78/12) uvedene su nove odredbe članka 8. prema kojima se neće narušiti institut porezne tajne ako Ministarstvo financija - Porezna uprava bez pristanka poreznog obveznika objavi na svojim internetskim stranicama popis dospjelih i neplaćenih dugova.

Prema članku 8. stavku 7. OPZ-a obveza čuvanja porezne tajne nije povrijeđena ako Ministarstvo financija – Porezna uprava bez pristanka poreznog obveznika objavi na svojim internetskim stranicama popis dospjelih i neplaćenih dugova po osnovi poreza na dodanu vrijednost, poreza na dobit, poreza na dohodak i prikeza, doprinosa za obvezna osiguranja, posebnog poreza na naftne derivate, posebnog poreza na duhanske prerađevine, posebnog poreza na pivo, posebnog poreza na kavu, posebnog poreza na bezalkoholna pića, poreza na promet nekretnina te po osnovi carina.

Odredbom članka 2. stavka 1. OPZ-a propisano je da su javna davanja porezi i druga javna davanja. Drugim javnim davanjima u skladu s odredbom članka 2. stavka 3. OPZ-a smatraju se trošarine, carine, pristojbe, doprinosi, naknade za koncesije, novčane kazne za porezne prekršaje i sva davanja čije je utvrđivanje i/ili naplata i/ili nadzor prema posebnim propisima u nadležnosti poreznog tijela.

Postavljena pitanja i područja zaštite podataka ne ulaze u opseg izuzeća propisanih člankom 8. OPZ-a niti u definiciju porezne tajne. Naime, traži se očitovanje za objavu ostalih davanja koje utvrđuju i naplaćuju jedinice lokalne, područne i regionalne samouprave, na objavu ostalih potraživanja, na objavu potraživanja koja utvrđuju i naplaćuju trgovачka društva i ustanove u vlasništvu odnosno suvlasništvu jedinica lokalne, područne i regionalne samouprave.

Slijedom navedenog, jedinice lokalne samouprave prema odredbama Općeg poreznog zakona nisu ovlaštene na svojim internetskim stranicama objavljivati popis dospjelih i neplaćenih dugova po osnovi opisanih potraživanja.

Za primjenu drugih propisa koji mogu doći u obzir, a to je prvenstveno Zakon o zaštiti osobnih podataka, treba se obratiti Agenciji za zaštitu osobnih podataka radi eventualnog tumačenja.

POMOĆNICA MINISTRA
RAVNATELJICA

Jasna Kropf

